

Ernest W. B. Hess-Lüttich



curriculum vitae

Gliederung | Outline

1	Personalia Personal Data.....	2
2	Ausbildung Education.....	2
2.1	Schule Schools.....	2
2.2	Studium I: Philologien 1st course of study: Modern Languages	2
2.3	Studium II: Kommunikationswissenschaften 2nd course of study: Communication Studies	2
2.4	Studium III: Sozialwissenschaften 3rd course of study: Social Sciences	2
2.5	Akademische Abschlüsse Degrees.....	2
2.6	Sprachen Languages.....	2
3	Beruflicher Werdegang Career.....	2
3.1	Positionen Positions	2
3.2	Gastprofessuren längerer Dauer (1-6 Monate) Visiting Professorships (long term).....	3
3.3	Gastprofessuren kürzerer Dauer (< 1 Monat) Visiting Professorships (short term).....	3
4	Hauptarbeitsgebiete in Forschung und Lehre Main fields of research and teaching.....	3
4.1	Forschungsschwerpunkte Main fields of research.....	3
4.2	Lehrgebiete Teaching.....	3
4.3	Autoren Authors.....	4
4.4	Internationale Vorträge International Presentations	4
4.5	Schriften Presentations.....	4
4.6	Prüfungen und Gutachten Examinations and Assessments.....	4
5	Forschungsorganisation und akademische Selbstverwaltung Academic Service.....	4
5.1	Durch Drittmittel finanzierte Lehr- und Forschungsschwerpunkte Projects.....	4
5.2	(Mit-)Herausgeber wiss. Zeitschriften und Buchreihen Editorial Boards.....	5
5.3	Mitgliedschaften in wiss. Vereinigungen und Verbänden Scholarly Associations	5
5.4	Mitwirkung in wiss. Beiräten, Gremien, Vorständen Advisory Boards.....	5
5.5	Mitarbeit in Gremien der akademischen Selbstverwaltung Committees.....	6
5.6	Organisation und Leitung von Symposien, Colloquien, Sektionen Chairs.....	7
6	Externe Evaluation Academic Distinctions.....	8
6.1	Stipendien, Auszeichnungen, Förderungen (ohne Reisestipendien) Scholarships.....	8
6.2	Listenplätze zur Besetzung von Professuren Outside Offers of Appointments.....	9

I Personalia | Personal Data

24.04.1949 Geburt in Wiesbaden (Hessen, Deutschland) als Sohn von Paul A. Heß (Diplomat) & Ingetraud D. Heß-Lüttich (Dolmetscherin/Übersetzerin); Staatsangehörigkeit: deutsch.
2012 Heirat m. Prof. Dr.-Ing. D. D. Genske, Dipl. Ing., Dipl. Geol.

2 Ausbildung | Education

2.1 Schulen | Primary and Secondary Schools

1955-1959 Robert Koch Schule, Bad Godesberg
1959-1968 Nicolaus Cusanus Gymnasium, Europaschule Bad Godesberg
1968 Abitur (Note 1.8 = NCG primus abiturientiae MCMLXVIII; Zweig C: 9 Jahre Latein)

2.2 Studium I: Philologien | 1st course of study: Modern Languages

1968-1975 Germanistik, Anglistik, Linguistik, Phonetik (u.a. bei Beda Allemann, Werner Besch, Alfred C. Gimson, Helmut Gipper, Werner Habicht, Lothar Hönnighausen, Helmut Koopmann, Helmut Kreuzer, Dieter Mehl, Hugo Moser, Randolph Quirk, Elizabeth M. Wilkinson) an den Universitäten Bonn, Köln, London (Abschlüsse: M.I.L., M.A., Dr. phil.)

2.3 Studium II: Kommunikationswissenschaften | 2nd course of study: Communication and Media Studies

1975-1980 Kommunikationswissenschaft, Medienwissenschaft, Kunst- u. Theaterwissenschaft (u.a. bei Ernst H. Gombrich, Dieter Krallmann, Thomas Kuchenbuch, Winfried Lenders, Helmut Richter, Henning Rischbieter, Gerold Ungeheuer) an den Universitäten Bonn, Köln, London, Berlin (o.A., da 1980 Habilitation)

2.4 Studium III: Sozialwissenschaften | 3rd course of study: Social Sciences

1980-1985 Soziologie, Philosophie, Psychologie, Pädagogik (u.a. bei Basil Bernstein, Dieter Claessens, Wilhelmine Saylor, Alphonse Silbermann, Hans-Georg Soeffner, Ulrich Wienbruch, Gerd Wolandt) an den Universitäten Bonn, Köln, London, Berlin (Abschluss: Dr. paed.)

2.5 Akademische Abschlüsse | Degrees

1972 M.I.L. (London): Applied Linguistics [special mention]
1974 M.A. (Bonn): Germanistik, Anglistik, Linguistik [mit Auszeichnung]
1976 Dr. phil. (Bonn): Germanistik [summa cum laude, dissertatio egregia]
1980 Dr. phil. habil. (Berlin): Doppelvenia f. Deutsche Philologie & Allgemeine Linguistik
1985 Dr. paed. (Bonn): Pädagogische Psychologie [summa cum laude]
2009 Dr. h.c. (Budapest): Károli Gáspár Református Egyetem

2.6 Sprachen | Languages

Deutsch, Englisch, Französisch, Latein [Zeugnisse: Abitur (Bonn) 1968, C.P.E. (Cantab.) 1970, A.I.L. (Lond.) 1971]. – Zur wiss. Beschäftigung mit weiteren Sprachen (wie Spanisch, Türkisch, Arabisch, Niederländisch, Khmer, Swahili, Bambara etc.) s. Schriftenverzeichnis

3 Beruflicher Werdegang | Academic Career

3.1 Positionen | Positions held

1970-1972 London: Lektor (Deutsch als Fremdsprache)
1972-1974 Bonn: Tutor (Anglistik); Privatlehrer (bei Fam. v. Soden & Fam. v. Manteuffel)
1974-1975 Braunschweig (TU): Wiss. Assistent (Anglistik & Mediävistik)
1975-1980 Berlin (FU): Wiss. Assistent (Germanistik & Linguistik)
1980-1985 Bonn / Berlin: Wiss. Assistent / Privatdozent (Germanistik)
1985-1990 Berlin (FU): Professor (Germanistik & Linguistik)

1990-1992	Bloomington/IN: Full Professor (German, Comparative Literature & Semiotics)
1992-2014	Bern: Ordinarius (Germanistik: Sprach- & Literaturwissenschaft)
2007-	Stellenbosch / Kapstadt: Honorarprof./Extraordinarius (German Language & Literature)
2015-	Berlin (TU): Honorarprofessur (Allgemeine Linguistik)

3.2 Gastprofessuren (längerer Dauer: < 6 Monate) | Visiting Professorships (long term)

1982-1983	Ludwig-Maximilians-Universität München (Lehrstuhl Deutsche Philologie)
1986-1987	Karl-Franzens-Universität Graz, Österreich (Lehrkanzel Deutsch als Fremdsprache)
1987	Universität Essen (Gastdozentur Kommunikationswissenschaft)
1987-1988	University of Wisconsin, Madison/WI, USA (Fulbright Professur)
1989	Universität des Saarlandes, Saarbrücken (Gastprofessur Deutsch als Fremdsprache)
1989	Indiana University, Bloomington/IN, USA (Max Kade Professur)
1990-1991	Freie Universität Berlin (Lehrstuhl Kommunikationswissenschaft)
1997	City University of New York, Graduate Center (Pro Helvetia 'Swiss Chair')
1999	University of Florida, Gainesville, FL, USA (Max Kade Professur)
2000	Universidade Federal de Minas Gerais, Belo Horizonte, BR (DAAD Cultural Studies)
2002	Universidad de Puerto Rico, San Juan (DAAD Lenguas Extranjeras)
2003	Universidade Federal de Minas Gerais, Belo Horizonte, BR (DAAD Cultural Studies)
2004	University of Stellenbosch, Matieland, ZA (DAAD German Language & Literature)
2005	Jawaharlal Nehru University New Delhi (Gastprof. Advanced German Studies)
2005	Universität Basel (Vertretung Lehrstuhl Medienwissenschaft)
2006	Ege Üniversitesi Izmir, Türkei (DAAD Alman Dili ve Edebiyatı Bölümü)
2007	Chulalongkorn University Bangkok, Thailand (Gastprofessur Germanistik)
2008 ff.	University of Stellenbosch / Kapstadt, ZA [Dec-Feb] (Prof. Extraordinary German)
2011	University of Melbourne, Melbourne, Australia (Visiting Research Professor)

3.3 Gastprofessuren (kürzerer Dauer: < 1 Monat) | Visiting Professorships (short term)

1996	University College Dublin (Lehrauftrag Germanic Studies)
2001	Technische Universität Dresden (IASS Int'l Summer School in Culture & Communication)
2002	Universität Wien (Erasmus-Professur Germanistik)
2003	Universidade São Paulo Católica, Brasil (Gastprof. Media Semiotics, Post Graduate)
2004	Université d'Oran, Algérie (d'Allemand, linguistique et littérature)
2005	Freie Universität Berlin (Erasmus-Professur Germanistik)
2006	Universität Wien (Erasmus-Professur Germanistik)
2007	Istanbul Üniversitesi & Ege Üniversitesi Izmir (Erasmus-Professur Germanistik)
2007	Åbo Akademi / Universitas Aboensis, Finnland (Erasmus-Professur Germanistik)
2007	Alexandria / Kairo, Ägypten (DAAD Graduate Course German Studies)
2011	University of Sydney, Sydney, Australia (Visiting Research Professor)
2012	Universitäten Tunis und Mahdia (Gastprof. DAAD Dozenten- u. Doktorandenfortbildung)
2013	Åbo Akademi / Universitas Aboensis, Finnland (Erasmus-Professur Germanistik)
2014	Universität Wien (Erasmus-Professur Germanistik)
2014	Wenzao Ursuline University of Languages, Kaohsiung, Taiwan (Visiting Professor)

4 Hauptarbeitsgebiete in Forschung und Lehre | Main fields of research, teaching

4.1 Forschungsschwerpunkte | Main fields of research

Dialog- und Diskursforschung: soziale, literarische, ästhetische, intermediale, interkulturelle, intra-/subkulturelle, institutionelle, fachliche, öffentliche, politische, urbane Kommunikation [s. Schriftenverzeichnis]

4.2 Lehrgebiete | Teaching

Text- u. Medienwissenschaft, Kultur- u. Kommunikationswissenschaft; Gesprächsanalyse, Angewandte Linguistik, Soziolinguistik, Deutsch als Zweit- u. Fremdsprache, Fachsprachen; Stilistik, Rhetorik, Linguistische Poetik; Literaturtheorie, Europäische Literatur (18.-20. Jh.), Theaterwissenschaft, Filmanalyse, Komparatistik, Semiotik [s. Lehrverzeichnis]

4.3 Autoren | *Literary authors*

Lessing, Lenz, Thümmel, Lambert; Büchner; Gotthelf; Fontane; Hauptmann, Holz, Schlaf; Rilke, Kafka, Brecht, Fam. Mann; Handke, Strauß, Kroetz, Sperr; Bachmann, Dürrenmatt, Frank, Geiser, Jelinek, Schwab, Winkler; Sheridan; Carroll; Wilde; Joyce, Pinter, Beckett; Capote; Proust; Ionesco; de Cervantes; Kemal u.a. [s. Lehr- u. Schriftenverzeichnis]

4.4 Publikationen | *Publications*

Ca. 60 Monographien und Editionen; ca. 350 Aufsätze in wiss. Zeitschriften, Handbüchern, Sammelwerken; ca. 350 Rezensionen, Berichte, Miszellen, Medienbeiträge (Presseartikel, Interviews, Internet, CD-ROM etc.) [s. Schriftenverzeichnis]

4.5 Internationale Vorträge | *International presentations*

Vorträge in *Europa* (z.B. in Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Georgien, Griechenland, Großbritannien, Irland, Italien, Lettland, Litauen, Niederlande, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Russland, Schweden, Schweiz, Spanien, Tschechien, Ungarn), *Afrika* (z.B. in Ägypten, Algerien, Botsuana, Burkina Faso, Côte d'Ivoire, Kenia, Mali, Namibia, Senegal, Südafrika, Togo, Tunesien), *Amerika* (z.B. in Argentinien, Brasilien, Canada, Cuba, Kolumbien, Mexiko, Puerto Rico, USA), *Asien* (z.B. in China, Indien, Japan, Kambodscha, Korea, Russland, Taiwan, Thailand, Vietnam) und *Vorderasien* (z.B. Israel, Türkei) sowie in *Australien* [s. Schriftenverzeichnis u. Sonderlisten 'Reisestipendien']

4.6 Prüfungen und Gutachten | *Examinations and Assessments*

Prüfungen auf allen Ebenen und Gutachten aller Art: intern u. extern, Inland u. Ausland, f. Universitäten, Stiftungen, Wissenschaftsverlage, internationale Zeitschriften (peer reviewed journals) u. a. Institutionen d. Wissenschaftsförderung wie SNF (CH), DFG (D), AvH (D), ÖWF (A), ÖAW (A), NRF (ZA), Aof (FIN), FNR (L) etc.¹; Betreuung zahlreicher Abschlußarbeiten (Magister-, Lizentiats- u. Staatsexamina, Promotionen, Habilitationen) [s. Sonderlisten 'Abschlüsse']

5 Forschungsorganisation und akademische Selbstverwaltung | *Academic service*

5.1 Durch Drittmittel finanzierte Lehr- und Forschungsprojekte | *Projects, Grants*

1970-1971	Higher Education in Great Britain (British Council London)
1974-1976	Texttheorie und Soziolinguistik (Friedrich-Ebert-Stiftung)
1975-1980	'Arbeitersprache': Klassen-, Schicht- oder Gruppensprache? (DFG; FUB)
1975-1985	Dialogforschung: Literatur und Alltag (Boehringer-Stiftung)
1982-1983	Integration südostasiatischer Flüchtlinge (Otto-Benecke-Stiftung)
1980-1985	Angewandte Sprachsoziologie (FU Berlin; Eigenmittel)
1985-1987	Linguistik studieren in Deutschland: eine empirische Erhebung (DGfS)
1988-1990	Wissenschaftssprache (Wissenschaftskolleg Berlin, AG Weinrich)
1990-1992	Literature and Other Media (COAS, Indiana University)
1995-1996	Interkulturelle Kommunikation I: Gespräche (KWB, Kanton Bern)
1997	Interkulturelle Kommunikation II: Institutionen (KWB, Kanton Bern)
1997	Neue Medien und Beruf: Hypertext (KWB, Kanton Bern)
1998	Literary Theory and Media Practice (Pro Helvetia)
1999	Communicating Catastrophes: Media Strategies (AGS; EPFL)
2003	Aesthetics, Semiotics, and Technology (Max Kade Foundation)
2005	Peirce Project (SNF) [D.H. Rellstab: Stipendium IU Bloomington]
2005	Eosemiotics: Umwelt- u. Entwicklungskommunikation (SAGW)
2005	Neue Lerntechnologien (U Bern) [F. Wagner]
2006	Emotional Agents in Man-Machine Interaction (Hasler Stiftung) [G.L. Schiewer]
2006	Spurensuche Nordhausen (Sparkasse Nordhausen; Nordbrand; Deutsche Bank)

¹ SNF: Schweizerischer Nationalfonds; DFG: Deutsche Forschungsgemeinschaft; AvH: Alexander von Humboldt Gesellschaft; ÖWF: Österreichischer Wissenschaftsfonds; ÖAW: Österreichische Akademie der Wissenschaften; NRF: National Research Fund of South Africa; Aof: Academy of Finland; FNRL: Fonds National de la Recherche du Luxembourg

2007	Textsorten in Neuen Medien (U Bern) [F. Wagner]
2007	Praxisrelevanz interkultureller Germanistik, Kongress Tampere (DAAD, FAW, Öhmann)
2008	Empathie und Distanz Übersetzungstheorie, Kongress Tel Aviv (BMBF, TAU)
2009	Begegnungsraum Ostmitteleuropa, Kongress Budapest (GI, Hans-Seidel-Stiftung u.a.)
2009	Metropolen, Kongress Istanbul (DAAD, Goethe Institut u.a.)
2010	Re-Visionen, Kongress Göttingen (DAAD, Sparkasse Göttingen, div. Stiftungen)
2010	Zwischen Ritual und Tabu, Kongress Cairo (DAAD, Goethe Institut u.a.)
2011	Raum in Sprache, Literatur und Film, Kongress Bangkok (DAAD, Außenminister Thailand)
2012	Orient im Okzident, Okzident im Orient, Kongress Kyoto (DAAD, Goethe Institut u.a.)
2013	Gesellschaften in Bewegung, Kongress Johannesburg (DAAD, Goethe Institut, U Wits)
2014	Transit-Räume, Kongress Limerick (DAAD, Goethe Institut, Botschaften u.a.)
2014	Komparative Ästhetik(en), Kongress Mumbai (DAAD, Goethe Institut, Botschaften u.a.)
2015	Knowledge Making and the Environmental Humanities (The Leverhulme Trust) [assessed]
2015	Vidi-Vici-EU. Visual political dialogues of citizens (The European Commission) [submitted]

5.2 (Mit-)Herausgeberschaften | Editorial boards

1978-	KODIKAS / CODE. An International Journal of Semiotics (Tübingen: Narr)
1978-	KODIKAS Supplement Series (Tübingen: Narr)
1981-1991	Ars Semeiotica [1982 joined with KODIKAS] (Amsterdam: Benjamins)
1983-2000	FAL: Forum Angewandte Linguistik (Tübingen: Narr; Frankfurt/M.: Lang)
1985-1992	ASSK: Studien zur Semiotik u. Kommunikationsforschung (Aachen: Rader)
1987-1997	sic: Studies in Intercultural Communication (Fort Lauderdale: Breitenbach)
1994-2014	Sprache und Dichtung. Neue Folge [Bd. 41 ff.] (Bern: Haupt)
1994-	CCC: Cross-Cultural Communication (Frankfurt/M.: Lang)
2010-	ZiG: Zeitschrift für interkulturelle Germanistik (Bielefeld: transcript)

5.3 Mitgliedschaften in wissenschaftlichen Vereinigungen und Verbänden | Scholarly Associations

1971-2000	Institute of Linguists, London (IoL)
1973-2015	Gesellschaft für Angewandte Linguistik (GAL)
1973-1993	Societas Linguistica Europaea (SLE)
1975-2015	Deutsche Gesellschaft für Semiotik (DGS)
1975-1995	Deutsche Gesellschaft für Sprachwissenschaft (DGFS)
1975-1980	Deutsche Gesellschaft für Soziologie (DGS)
1978-	Deutscher Germanistenverband (DGV)
1978-	International Association for Germanic Studies (IVG)
1980-1014	Deutscher Hochschulverband (DHV)
1985-1990	Gesellschaft für Film- und Fernsehwissenschaft (GFF)
1985-	Gesellschaft für Interkulturelle Germanistik (GIG)
1987-2004	American Association of Teachers of German (AATG)
1987-2004	Modern Languages Association (MLA)
1987-2004	German Studies Association (GSA)
1990-2004	The Kafka Society of America (KSA)
1991-2010	International Association for Dialogue Analysis (IADA)
1991-2010	Poetics and Linguistics Association (PALA)
1992-	Schweizerische Akademische Gesellschaft für Germanistik (SAGG)
1993-	International Association for Semiotic Studies (IASS)
1998-2012	Schweiz. Ges. f. Kommunikations- und Medienwissenschaft (SGKM)
2003-2010	Vereinigung Schweizerischer Hochschuldozenten (VSH)
2003-	Germanistenverband im südlichen Afrika (SAGV)
2006-	Gesellschaft Ungarischer Germanisten (GUG) [Ehrenmitgliedschaft]

5.4 Mitwirkung in wissenschaftlichen Beiräten, Gremien, Vorständen | Advisory boards

1974-1986	Wiss. Beirat der GAL: Leitung d. Sektion 'Stilforschung und Rhetorik'
-----------	---

1975-1990	Wiss. Beirat der DGS: Leitung d. Sektion 'Multimediale Kommunikation'
1975-1980	Strukturkommission d. Gesellschaft f. Angewandte Linguistik (GAL)
1980-1983	Publikationskommission d. Gesellschaft f. Angewandte Linguistik (GAL)
1980-	Wiss. Beirat der Zeitschrift für Semiotik (Tübingen: Stauffenburg)
1983-1994	Wiss. Beirat der Buchreihe Forum Angewandte Linguistik (Tübingen: Narr)
1986-1988	Steering Committee Institute of Linguists London (German Society)
1986-1988	Vize-Präsident der Gesellschaft für Angewandte Linguistik (GAL)
1988-1994	Wiss. Beirat der GAL: Leitung d. Sektion 'Medienkommunikation'
1990-1993	Wiss. Beirat der DGS: Leitung d. Sektion 'Kommunikationswissenschaft'
1993-1999	Präsident der Deutschen Gesellschaft für Semiotik (DGS)
1995-2000	Wiss. Beirat des IMI: Zentrum f. Europäische Kommunikationskultur
1998-2000	GAL Editorial Board: Buchreihe Forum Angewandte Linguistik (Frankfurt: Lang)
1999-2000	International Research Council of the Academy of Finland (Helsinki)
1999-2014	Wiss. Beirat der DGS: Leitung der Sektion 'Medienwissenschaft'
2000-	International Advisory Board der Digital Semiotics Encyclopedia (Toronto)
2000-	Advisory Board International Journal of Cybernetics and Human Sciences
2001-2007	Advisory Board der International Association of Dialogue Analysis (IADA)
2002-2014	Dozentenrat der SGK (Ges. f. Kommunikations- u. Medienwiss.)
2002-	Wiss. Beirat d. Zeitschrift Sprachtheorie und germanistische Linguistik (Münster: Nodus)
2002-2006	Vize-Präsident der Gesellschaft für interkulturelle Germanistik (GiG)
2002-	Editorial Advisory Board d. Zs. Linguistik online
2003-2005	International Scientific Board f. d. World Congress COMGLOBAL (México)
2003-2005	International Advisory Council d. World Association of Media Semiotics
2004-2010	Wiss. Beirat d. Instituts f. Medienwissenschaft d. Universität Bern
2005-2007	Executive Board, International Association of Dialogue Analysis (IADA)
2005-	Honorary Member, International Society of the Study of Argumentation (ISSA)
2005-2007	Vice-President, International Association of Dialogue Analysis (IADA)
2006-	Ehrenmitglied, Gesellschaft Ungarischer Germanisten (GUG)
2006-2014	Präsident, Internationale Gesellschaft f. interkulturelle Germanistik (GiG)
2007-	International Advisory Board of DACHL-IND (Indischer Germanistenverband)
2007-	Editorial Advisory Board d. Studies in Communication Sciences (Amsterdam: Elsevier)
2011-	Editorial Advisory Board d. Journal of Language and Sexuality (Amsterdam: Benjamins)
2011-	Scientific Advisory Board of DARIAH-DE projects in Digital Humanities (EU/BMBF) ²
2012-	Scientific Advisory Board of The Irish Centre for Transnational Studies
2012-	Ehrenmitglied d. Wiss. Beirats der russ. Zeitschrift Linguistische Forschungen
2012-	Scientific Advisory Board of the NCCR 'Text and Normativity' (TeNOR) ³
2013-	Wiss. Beirat der Kairoer Germanistische[n] Studien
2013	Redaktionskollegium d. Zeitschrift f. Sprachwissenschaft d. Universität Woronesh
2013-	Mitglied im Wiss. Beirat der Österreichischen Akademie der Wissenschaften (ÖAW)
2014-	Conseil Scientifique Germivoire (www.germivoire.net GAS) ⁴

5.5 Mitarbeit in Gremien der akademischen Selbstverwaltung | Committees

1975-1980	Forschungskommission Fachbereich (Fb) Germanistik FU Berlin
1975-1980	Div. Berufungskommissionen (Linguistik) Fb Germanistik FU Berlin
1975-1980	Studienberatungskommission Fb Germanistik FU Berlin
1980-1985	Bibliothekskommission Germanistisches Seminar U Bonn
1985-1990	Div. Berufungskommissionen (Linguistik) Fb Germanistik FU Berlin
1985-1990	Div. Promotionskommissionen (Ling. & Lit.) Germanistik FU Berlin

² DARIAH-DE = Digital Research Infrastructure for the Arts and Humanities (German contribution to the DARIAH-EU of ESFRI = European Strategy Forum for Research Infrastructures)

³ NCCR = National Centre of Competence in Research (based at University of Lucerne)

⁴ Germivoire. Revue Scientifique de Litterature, des Langues et des Sciences Sociales, online Zeitschrift der ivoirischen Universitäten Cocody und Bouaké sowie des westafrikanischen Germanistenverbandes GAS (Germanistik in Afrika Subsahara)

1990-1992	Graduate Committee IU Research Center for Semiotic Studies
1990-1992	Selection Committee Institute of German Studies, Indiana University
1990-1992	Search Committees (Linguistics, Semiotics), Indiana University
1990-1992	Dissertation Committee, Linguistics, Indiana University
1990-1992	Search Committee (Cultural Studies), Indiana University
1992-1993	Berufungskommission (Geschichte) Phil.-hist. Fakultät U Bern
1992-1994	Habilitationskommissionen (Psychologie) Phil.-hist. Fakultät U Bern
1993-1996	Präsident d. Jury Förderpreis Semiotik der DGS (Signs of Space)
1994-1995	Berufungskommissionen (Psychologie) Phil.-hist. Fakultät U Bern
1994-1995	Habilitationskommission (Germanistik) Phil.-hist. Fakultät U Bern
1994-1998	Strukturkommission (Germanistik) Phil.-hist. Fakultät U Bern
1995-1999	Hochschulplanungskommission Medien d. CH Hochschulkonferenz
1997-1998	Habilitationskommission (Slawistik) Phil.-hist. Fakultät U Bern
1998-2000	Berufungskommissionen (Germanistik) Phil.-hist. Fakultät U Bern
1999-2001	Fakultätskommission Medien/Informatik Phil.-hist. Fakultät U Bern
1999-2001	Fakultätsausschuss (= Leitungsgremium d. Dekans) U Bern
1999-2001	Geschäftsführender Direktor (Chair) Institut für Germanistik U Bern
1999-2002	Präsident d. Jury Förderpreis Semiotik der DGS (Embodiment)
2001-2002	Strukturkommission (Psychologie) Phil.-hist. Fakultät U Bern
2002-2003	Berufungskommission (Germanistik) Phil.-hist. Fakultät U Basel
2003-2004	Habilitationskommission (Medienwiss.) Phil.-hist. Fakultät U Basel
2004-2005	Strukturkommission (Germanistik) d. Phil.-hist. Fakultät U Bern
2004-2005	Habilitationskommission (Theaterwiss.) Phil. Fakultät U Bayreuth
2004-2006	Vorbereitungsausschuß d. Collegium generale U Bern
2005-2006	Habilitationskommission (Angewandte Linguistik) Phil.-hist. Fakultät U Bern
2005-2006	Berufungskommission (Germanistik) d. Phil.-hist. Fakultät U Bern
2005-2006	Habilitationskommission (Germanistische Linguistik) Phil.-hist. Fakultät U Bern
2005-2006	Studienkommission MA Kommunikationswiss. Phil.-hist. Fakultät U Bern
2005-2006	Studienkommission MA Psycholinguistik Phil.-hist. Fakultät U Bern
2005-2008	Erasmusbeauftragter, Institut f. Germanistik, U Bern
2006-2007	Strategiekommission Sprachwissenschaften Phil.-hist. Fak. U Bern
2007-2011	Gesamtuniversitäre Kommission f. Internationale Beziehungen U Bern
2008-2009	Berufungskommission (Theaterwissenschaft) d. Phil.-hist. Fakultät U Bern
2008-2009	Berufungskommission (Historical Linguistics) d. Phil.-hist. Fakultät U Bern
2008-2009	Berufungskommission (English Language) d. Phil.-hist. Fakultät U Bern
2008-2009	Berufungskommission (Psycholinguistik) d. Phil.-hist. Fakultät U Bern
2008-2009	Berufungskommission (Soziolinguistik) d. Phil.-hist. Fakultät U Bern
2009-2011	Geschäftsführender Direktor (Chair) Institut für Germanistik U Bern
2010-2011	Berufungskommission (Soziolinguistik) d. Phil.-hist. Fakultät U Bern
2011	Habilitationskommission (Angewandte Linguistik) Phil.-hist. Fakultät U Bern
2011-2012	Präsident d. Strukturkommission (Anglistik) Phil.-hist. Fakultät U Bern
2014-	Präsident d. SAB Board ICLTT d. Österreichischen Akademie d. Wissenschaften ÖAW

5.6 Organisation und Leitung von Symposien, Colloquien, Sektionen | Conference chairs

1976	Berlin: "Corpusgewinnung/-auswertung" (Symposion FU Berlin) [mit H. Heinrichs]
1977	Mainz: "Stilforschung und Rhetorik 1977" (GAL-Sektion)
1978	Regensburg: "Notation direkter Interaktion" (DGS-Sektion)
1979	Wien: "Semiotics of Multimedia Communication" (IASS-Workshop)
1979	Mainz: "Argumentation im Dialog" (GAL-Großbereich)
1979	Mainz: "Stilforschung und Rhetorik 1979" (GAL-Sektion)
1980	Darmstadt: "Stilforschung und Rhetorik 1980" (GAL-Sektion)
1981	Hamburg: "Theatersemiotik" (DGS-Sektion) [mit W. Passow]
1981	Mainz: "Stilforschung und Rhetorik 1981" (GAL-Sektion)
1982	Köln: "Textproduktion / Textrezeption" (GAL-Großbereich)
1982	Köln: "Stilforschung und Rhetorik 1982" (GAL-Sektion)

- 1983 Duisburg: "Stilforschung und Rhetorik 1983" (GAL-Sektion)
- 1983 Berlin: "Zeichen u. Medien" (Kongreß FU Berlin) [mit G. Bentele]
- 1984 München: "Medien-Vielfalt und Zeichen-Transfer" (DGS-Sektion)
- 1984 Berlin: "Stilforschung und Rhetorik 1984" (GAL-Sektion)
- 1985 München: "Stilforschung und Rhetorik 1985" (GAL-Sektion)
- 1986 Hamburg: "Stilforschung und Rhetorik 1986" (GAL-Sektion)
- 1987 Essen: "Kreativität und Kode im Medienvergleich" (DGS-Sektion)
- 1989 Göttingen: "Medienkommunikation 1989" (GAL-Sektion)
- 1990 Bonn: "Ausländer und Massenmedien" (GAL-Sektion)
- 1990 Bonn: "Alltagswelt und Kulturkontakt" (GAL-Panel)
- 1990 Passau: "Medien und Interkulturelle Kommunikation" (DGS-Sektion)
- 1991 Mainz: "Medienkommunikation 1991" (GAL-Sektion)
- 1992 Saarbrücken: "Medienkommunikation" (GAL-Sektion) [mit W. Holly]
- 1993 Leipzig: "Medienkommunikation 1993" (GAL-Sektion) [mit W. Holly]
- 1993 Tübingen: "Lineare vs holistische Zeichenstrukturen" (DGS-Sektion)
- 1993 Tübingen: "Sings of Time" (DGS Congress) [m. B. Schlieben-Lange]
- 1994 Trier: "Medienkommunikation 1994" (GAL-Sektion) [mit W. Holly]
- 1995 Fribourg: "Fremdverstehen: Sprache, Literatur, Medien" (3ème cycle)
- 1996 Genève: "Sprachliche Variation" (3ème cycle) [mit G. Kolde et al.]
- 1996 Amsterdam: "Sign–Culture–Space" (DGS Congress) [mit J.E. Müller]
- 1999 Dresden: "Medien, Texte und Maschinen" (DGS Session)
- 1999 Dresden: "Media Systems" (IASS International Congress Session)
- 2000 Meielisalp: "Linguistik in der Schweiz: Perspektiven" (3ème cycle)
- 2002 Kassel: "Ecosemiotics Development Communication" (DGS-Sektion)
- 2003 Salzburg: "Discourse Analysis of Literary Dialogue" (IADA Session)
- 2003 Wien: "Umwelt- und Entwicklungskommunikation" (INST / UNESCO)
- 2005 Zürich: "Jugendsprachen – Varietäten" (Kongreß-Sektion U Zürich)
- 2005 Frankfurt/O.: "Stile der Intermedialität" (DGS-Sektion) [mit K. Wenz]
- 2005 Wien: "Innovation of Media Systems " (INST / UNESCO)
- 2007 Tampere / Jyväskylä: "Vom D/deutschen L/leben" (GiG) [mit P. Colliander et al.]
- 2007 Wien: "Übersetzung und Kulturtransfer" (INST) [mit A. Khattab]
- 2008 Tel Aviv: "Empathie und Distanz: Übersetzungstheorie" (GiG) [mit J. Warmbold]
- 2008 Stuttgart: " Zeichenmaterialität, Körpersinn, Subkultur" (DGS) [mit K. Wenz et al.]
- 2009 Budapest: "Begegnungsraum Ostmitteleuropa" (GiG) [mit A. Czeglédy]
- 2009 Istanbul: "Metropolen" (GiG) [mit N. Kuruyazici & M. Karakus]
- 2010 Warschau: "Interkulturelle Germanistik" (Doppel-Plenum) (IVG) [mit R. Maeda]
- 2010 Göttingen: "Re-Visionen" (GiG) [mit A. Bogner & H. Casper-Hehne]
- 2010 Kairo: "Zwischen Ritual und Tabu" (DAAD) [mit A. Khattab]
- 2011 Bangkok: "Kulturelle Bestimmung des Raumes" (GiG) [mit P. Watanangura]
- 2012 Kyoto: "Orient im Okzident, Okzident im Orient" (GiG) [mit Yoshito Takahashi]
- 2012 Bern: Hesse-Kongress [i. Kooperation m. d. Heinrich-Heine-Univ., verantw.: H. Herwig]
- 2012 Bern: Hesse-Ausstellung [i. Kooperation m. d. Kunstmuseum Bern: M. Fehner]
- 2013 Johannesburg: "Gesellschaften in Bewegung" (GiG) [mit C. v. Maltzan & K. Thorpe]
- 2014 Limerick: "Transit-Räume" (GiG) [mit S. Egger & W. Bonner]
- 2014 Tübingen: "Diskurs der Grenzziehung " (DGS) [mit E. Fricke, D. Rellstab & R. Posner]
- 2014 Mumbai: "Komparative Ästhetiken" (GiG) [mit V. Surana & M. Bhoot]

6 Externe Evaluation und akademische Auszeichnungen | Academic Distinctions

6.1 Stipendien, Auszeichnungen, Förderungen (ohne Reisestipendien: s. Sonderliste) | Awards

- 1973 Studienstipendium der Friedrich-Ebert-Stiftung
- 1974 Promotionsstipendium der Friedrich-Ebert-Stiftung
- 1976 Fakultätspreis der Universität Bonn
- 1977 Publikationsförderung der Universität Bonn
- 1984 Publikationsförderung der Boehringer Stiftung
- 1987 Fulbright Award and Travel Grant (Madison/Wisconsin)

1988	Berufung zum Vertrauensdozenten der Friedrich-Ebert-Stiftung
1989	Distinguished Max Kade Stipend (Bloomington/Indiana)
1989	DAAD-Stipendium für eine Gastprofessur in den USA
1990	Research Grant Indiana University
1990	Indiana University Overseas Conference Fund Award
1990	Research Fellow am Indiana University Research Center for Semiotic Studies
1990	Ernennung zum Indiana University Adjunct Professor of Comparative Literature
1997	Swiss Chair: Pro Helvetia Fellowship CUNY Grad. Center (New York)
1999	Distinguished Max Kade Stipend (Gainesville/Florida)
2000	DAAD-Stipendium Gastprofessur in Brasilien (Belo Horizonte)
2000	Publication/Translation Grant Pro Helvetia and CUNY (New York)
2001	Publikationsförderung der SAGW (Akad. d. Geistes- u. Sozialwiss.)
2003	DAAD-Stipendium Gastprofessur in Puerto Rico u. Vortrag in Cuba
2003	DAAD-Stipendium Gastprofessuren in Brasilien (São Paulo, Curitiba)
2004	DAAD-Stipendium Gastprofessur in Südafrika (Stellenbosch)
2004	Stipendium EDA / Forschungsministerium Algier f. Gastprofessur in Oran
2005	Member, Alumni of Fulbright Foundation
2005	Publikationsförderung d. SAGW (Akad. d. Geistes- u. Sozialwiss.)
2005	Auszeichnung des Vorstands der Dt. Ges. f. Semiotik (DGS)
2006	DAAD-Stipendium Gastprofessur in der Türkei (Izmir)
2006	Wahl zum Ehrenmitglied d. Gesellschaft Ungarischer Germanisten (GUG)
2007	Ernennung zum Honorary Extraordinary Professor an die Stellenbosch University
2009	Verleihung d. Würde e. Dr. phil. h.c. durch die Károli Gáspár Universität Budapest
2011	DAAD-Stipendium Gastprofessuren in Australien (Melbourne, Sydney)
2012-	Berufung in den Auswahlausschuss der Friedrich-Ebert-Stiftung
2013-	Berufung in den Wiss. Beirat der Österreichischen Akademie der Wissenschaften
2015	Ernennung zum Honorarprofessur für Allgemeine Linguistik an der TU Berlin

6.2 Listenplätze zur Besetzung von Professuren | *Outside Offers of Appointments*

1978	Hamburg (Linguistik des Deutschen)
1980	Münster (Deutsche Sprache)
1982	München (Deutsch als Fremdsprache)
1985	Neuchâtel (Langue Allemande)
1985	Berlin (Germanistik & Linguistik) [Ruf angenommen]
1986	Mannheim (Germanistische Linguistik)
1989	Bloomington, Indiana (German & Semiotics) [Ruf angenommen]
1990	München (Deutsch als Fremdsprache)
1990	Mannheim (Germanistische Linguistik) [Ruf abgelehnt]
1991	Bern (Neuere deutsche Literatur) [Ruf angenommen]
1991	Bloomington/IN (German) [Rückkehrangebot nicht angenommen]
1992	Mainz (Interkulturelle Germanistik) [Ruf abgelehnt]
1998	Erfurt (Komparatistik, Kultur- und Medientheorie)
1999	Dublin, Trinity College (Chair of German 1776: Nachf. Sagarra) [Ruf abgelehnt]
2007	Stellenbosch / Kapstadt (Prof. Extraordinary, German) [Appointment accepted]
2010	Stellenbosch / Kapstadt (Prof. Extraordinary, German) [Re-Appointment accepted]
2015	Berlin (Allgemeine Linguistik) [Ernennung zum Honorarprofessor an der TU Berlin]